

Huseby bruk



Vattenkraften från Helige å gav energi till bruksverksamheten.

Waterpower from Helige river provided energy for local industry.

Die Wasserkraft des Baches Helige å lieferte die Energie für die Eisenhütte.

•○ HUSEBY BRUK

Huseby Bruk (kulturminne), välbevarad bruksmiljö med anor från 1600-talet. Här vid Hälje å anlades 1629 ett järnbruk som nyttjade vattenkraften och sjömalmen. Dagens bruksbyggnader är huvudsakligen från 1800-talet. Här finns bl a masugn, herrgård, kvarn, mekanisk verkstad, kraftstation och ett antal ekonomibyggnader. Sommartid kan du besöka järnbruksmuseet, butiker, konstgallerier, restaurang och den vackra bruksträdgården. Här finns även länets naturum, turistbyrå och guidade visningar dagligen sommartid.

Bland järnbrukets rariteter kan nämnas Husebycykeln, som aldrig blev någon storsäljare. Cykeln var den första svenska tillverkade och landets äldsta serietillverkade. Produktionen startade 1869 och 155 exemplar såg dagens ljus, därav 12 på export till Bombay.



Huseby Bruk (listed building), well-preserved industrial environment dating back to the 17th century. An ironworks

was built here in 1629 by the river Hälje, to utilise the waterpower and bog iron ore. The buildings standing today are mainly from the 19th century. Amongst other things to see here are a blast furnace, a manor house, a mill, an engineering workshop, a power station and a few offices. During the summer you can visit the ironworks museum, shops, art galleries, the restaurant and the beautiful garden. The county's tourist exhibition centre and tourist office are here, and there are guided tours daily in the summer.

Among the ironworks' rarities is the Huseby bicycle, which never became a best seller. The bicycle was the first to be produced in Sweden, and the country's first to be mass-produced. Production started in 1869, and 155 examples saw the light of day, of which 12 were exported to Bombay.



Huseby Bruk (Kulturdenkmal), guterhaltenes Hüttenidyll, das auf das 17.Jh.

zurückgeht. Hier am Helige Bach wurde 1629 eine Eisenhütte angelegt, die Wasserkraft u. sog. See-Erz anwandte. Die heutigen Hüttengebäude sind hauptsächlich aus dem 19.Jh. Hier gibt es u.a. Hochofen, Herrenhof, Mühle, mechanische Werkstatt, Kraftstation u. landwirtschaftliche Gebäude. Im Sommer kannst du das Eisenhüttenmuseum, Boutiquen, Kunstgalerien, Restaurant u. den schönen Garten besuchen. Hier ist auch das

Naturzentrum des Bezirks, Touristenbüro u. tägliche Führungen.

Unter den Raritäten der Eisenhütte kann das Husebyfahrrad erwähnt werden, das nie gross verkauft wurde. Dieses Fahrrad war das älteste schwedische u. in Serie produzierte Fahrrad. Die Produktion startete 1869 u. 155 Exemplare sahen das Licht des Tages, 12 davon wurden nach Bombay exportiert.